

MOVIMENTO
REFORMISTA
WUPJ•LA

RELATÓRIO
ANUAL
5778



DESAFIOS
REALIZAÇÕES
CONQUISTAS
AGRADECIMENTOS



רוחות הרפורמה נושבות מהדרום

ventos da reforma
soprando do sul

vientos de reforma
soplando desde el sur

reform winds
blowing from the south

SE VOCÊ NÃO FOR UMA PESSOA MELHOR AMANHÃ, DE QUE TE SERVE O AMANHÃ?

Rabi Nachman de Breslav (1772-1810)

Agradecemos a todos os que permitem que o Movimento Reformista - WUPJ - na América Latina continue se empenhando na construção de um amanhã judaico significativo, religioso, inclusivo, democrático e sionista em nossa região.

O apoio que recebemos permite que as vidas de centenas de milhares de judias e judeus desta nossa parte do mundo sejam mais espirituais, mais conectadas com nossas tradições, mais aderentes aos nossos valores e, portanto, mais abençoadamente enriquecidas.

Comitê Executivo WUPJ-LA

Raul C. Gottlieb
Miriam Vasserman
Carlos Malamut
Daniel Weiss Vilhordo
Dora Lucia Brenner
Edy Huberman

Enrique Jurkovski
Flavio Levi Moreira
Hermano Wrobel
Miriam Olchansky
Ricardo Rotholtz
Karin C. Zingerevitz



FORMAÇÃO DE LÍDERES

Em 2017, lançamos o **Instituto de Ibero-americano de Formação Rabínica Reformista**. O programa, feito sob medida para cada candidato, tem 20 alunos de diversos países da América Latina e professores renomados da comunidade reformista internacional. Sob a orientação dos rabinos Ruben Nisenbom, Sergio Bergman e Roberto Graetz, em Buenos Aires, o Instituto irá **transformar a realidade regional**, suprimindo a necessidade de rabinos reformistas na América Latina.

O IIFRR oferece aos candidatos uma opção financeiramente acessível e socialmente viável, já que os alunos de rabinato de nossa região não tem possibilidades concretas e abandonar suas responsabilidades e de mudarem-se com suas famílias para estudar em outro país. O programa do IIFRR será fortemente baseado em ensino remoto, uma realidade do mundo atual que ainda não se desenvolveu adequadamente no entorno da formação rabínica. Neste sentido, o projeto do IIFRR é revolucionário.



O **Movimento Reformista** traduz a expressão religiosa dos judeus que almejam viver inseridos ao mesmo tempo na tradição judaica e no entorno moderno que consagra a livre escolha, a igualdade entre os gêneros, a inclusão e a democracia.

Esta dupla inserção é a nossa forma de manter o judaísmo vivo e relevante. E, uma vez que o judaísmo é sempre vivenciado em comunidades, a construção e o fortalecimento de comunidades é o nosso objetivo maior.

A WUPJ-LA trabalha intensamente para fortalecer o judaísmo de nossa região, sempre em cooperação estreita com comunidades nos pequenos e grandes centros. Algumas informações significativas:

- **A América Latina ocupa uma extensão territorial maior que os Estados Unidos e a Europa somados e nela habitam 381.000 judeus, ou seja, 2,5% da população judaica mundial, segundo o último censo do professor Sérgio De La Pergola da Universidade Hebraica de Jerusalém. Assim sendo, nossa região se caracteriza por baixa densidade populacional judaica e uma situação econômica menos pujante que a da parte mais desenvolvida do planeta.**
- **22 comunidades afiliadas, em contraste com 11, dez anos atrás.**
- **Presença na Argentina, Brasil, Chile, Costa Rica, Equador Guatemala, Peru.**
- **Atuam nas comunidades afiliadas 14 rabinos e estudantes de rabinato. Uma quantidade muito aquém das necessidades dos judeus da região.**





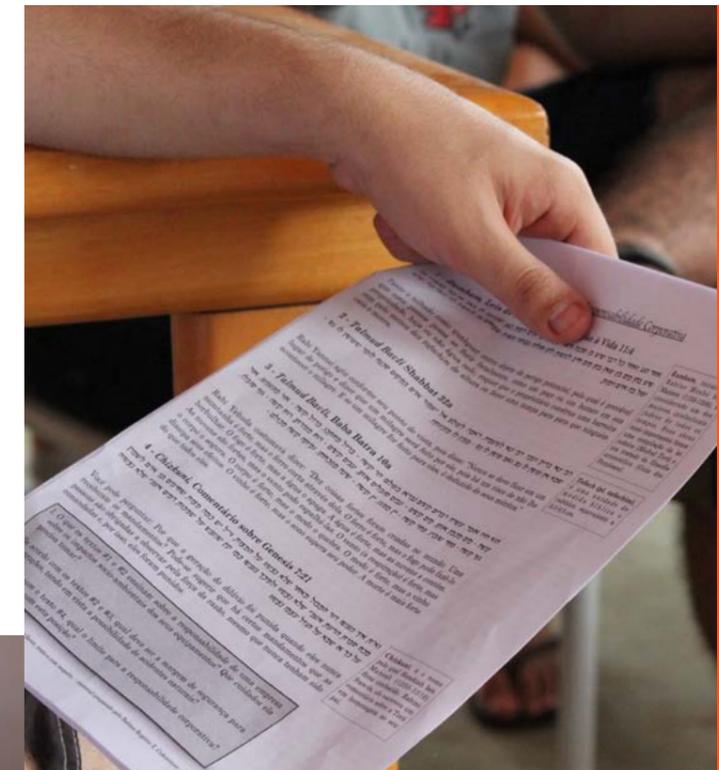
BEUTEL

Todos os anos a WUPJ apoia participantes em cursos internacionais para capacitação e formação de líderes com vistas ao crescimento comunitário.

Em 2017 enviamos ao programa Beutel (voltado para a formação de líderes) o ativista Nelson Brutman da comunidade mineira. Ele se junta a **mais de 30 voluntários capacitados** nos últimos anos.

“O Seminário Beutel 2017, em Jerusalém, Israel foi para mim uma chance única para aprofundar-me em um mundo que, vivendo na diáspora, pode parecer um pouco distante de nossa realidade cotidiana. Adquiri a certeza de que há um longo caminho a ser percorrido, mas não mais sozinho, e sim, em comunidade.”

Nelson R. Brutman - CIM, Belo Horizonte



CONNECTIONS 2017

Somos parte de uma organização internacional presente em **mais de 50 países**, que **representa mais de 1.8 milhões de judeus**, que conecta nossas sinagogas a Israel e a outras comunidades. A World Union for Progressive Judaism promoveu o encontro internacional com mais de 450 pessoas por 5 dias numa intensa troca de conhecimento, experiências e vivências. Nossa região levou uma delegação com mais de 40 pessoas. Os participantes reafirmaram seu compromisso com o povo judeu pela conexão a um judaísmo vibrante e inovador e retornaram para suas comunidades com ainda mais entusiasmo.

“A maior delegação desde que a WUPJ-LA se firmou na região há 15 anos contribuiu para consolidar as atividades desenvolvidas nos países latino-americanos a nível mundial”

Raul C. Gottlieb - presidente da WUPJ-LA

“Para mim, o que fica dessa experiência é poder ver um grupo de pessoas de diversas faixas etárias unidas por uma base comum, mas que estão pensando para fora desta comunidade... O judaísmo é uma ótica, a nossa ótica, para construir um mundo melhor de um modo tolerante, plural e com princípios universais.”

Maurício Moura - CIP, São Paulo



SEMINÁRIO BERGMAN

O Seminário Bergman, voltado para a capacitação de educadores de sinagogas e escolas, é reconhecido internacionalmente por sua **inovação** e pela **qualidade** de seus professores. Mais de 20 participantes da América Latina já se beneficiaram deste programa de 10 dias em Jerusalém.

“O Seminário Bergman me trouxe a possibilidade de reavaliar a minha condição de educador dentro da comunidade judaica progressista... [o programa] nos trouxe inspiração para exercer o ato de educar a partir de diversas linguagens... [Fizemos] de Israel um ambiente próspero para aprender judaísmo progressista no contato com diferentes comunidades, diversas ONG’s, múltiplos educadores e experiências do mundo inteiro.”

Rodrigo Baumworcel - ARI, Rio de Janeiro – recém-aceito no programa de rabinato na HUC – Jerusalém

ENCONTRO DE JOVENS

A **Veidá Netzer Olami**, reúne **madrachim de todo o mundo** para discutir, aprender e vivenciar o judaísmo liberal entre líderes jovens. Em janeiro de 2017, enviamos a Daniel Schor da CIP.

“Temos a certeza e a confiança de que a liderança juvenil é a responsável pela continuidade comunitária. Que sigamos trabalhando nesse sentido! Parabéns a todos os envolvidos, fonte de inspiração para o futuro!”

Daniel Schor – Colônia da CIP, São Paulo



ENCONTROS NA AMÉRICA LATINA

Apoiamos a participação de jovens no **Encontro Mundial pela Paz**, em Florianópolis, e no **Shabatón do JAG** (Judios Argentinos Gays) na Argentina. Acreditamos que expor nossa liderança comunitária à **diversidade judaica** enriquece nossos ativistas e comunidades.

“Uma das decisões que tomamos é que o Shabatón seria aberto à comunidade... Mas, uma vez que o JAG busca trabalhar a inclusão com a sociedade, essa decisão tem muito a ver com as questões que foram debatidas”

Gustavo Michanie, presidente do JAG

CONSTRUÇÃO E DESENVOLVIMENTO DE COMUNIDADES

CURSO DE BAT MITZVÁ PARA ADULTAS

A WUPJ-LA, em parceria com o grupo Shirat Miriam da CIP, ofereceu um programa de um ano, com mais de **20 aulas de educação judaica para mulheres de toda a América Latina**. Coordenado pelo rabino Ruben Sternschein da CIP, vinte e quatro mulheres de seis cidades diferentes (Belo Horizonte, Brasília, Buenos Aires, Recife, São Paulo e Salvador) estudaram Torá, Talmud, Midrash, Tefilá e outros temas com professores locais e internacionais.

As celebrações aconteceram no Kotel, em Jerusalém, e nas comunidades, com a presença de amigos e familiares.

“Sonho realizado! Bat-mitzvá no Kotel com minha querida mãe e mulheres maravilhosas... Obrigada, Rabino Ruben Sternschein, pelos ensinamentos e pelo maravilhoso currículo. Todá Rabá”

Miriam Vasserman - vice-presidente WUPJ-LA

“Afinal, era um momento histórico de empoderamento feminino. Nada jamais poderia ter me preparado emocionalmente para o que aconteceu naquele dia. Ganhei irmãs, amigas de alma, conexões jamais esperadas. Recebi uma energia tão positiva e tão forte, voltei com uma força de redescobrimto interior cujo valor é inestimável”

Andrea Kulikovsky – diretora da CIP, São Paulo

Duas ativistas brasileiras (Ruth Bohm e Ida Katz) participaram do concorrido Seminário Internacional Wilkenfeld para a capacitação de líderes comunitárias. Este seminário, organizado pela Women of Reform Judaism, teve em sua primeira edição 25 mulheres de todo mundo.



MULHERES CONQUISTANDO SEU ESPAÇO

O Judaísmo Reformista é **comprometido com o ideal igualitário e inclusivo**, convidando todas as pessoas a participarem de forma vibrante, envolvente e integral, em todos os aspectos da vida sinagagal. Em diversas de nossas comunidades, as mulheres vêm se organizando e mostrando sua força.

SIBRA



Fundación Judaica

CIP



ACIB

NOSSAS COMUNIDADES

Com **mais de 6.000 judeus** acolhidos diretamente em nossas comunidades e um número de aproximadamente cinco vezes maior de forma indireta, a WUPJ apoia as iniciativas e busca suprir as necessidades de cada uma. Somente em cinco sinagogas há ao menos um(a) rabino(a) contratado(a). A WUPJ envia profissionais e voluntários visitantes para enriquecer a vivência judaica em cada comunidade.



RECIFE, BRASIL

O rabino visitante Joseph Edelheit, em uma cerimônia emotiva e sensível, deu as boas-vindas de forma oficial a cinco mulheres durante o Cabalat Shabat celebrado na **Kahal Zur Israel, a sinagoga mais antiga das Américas**. Aproximadamente 20 candidatos cuidadosamente selecionados continuam participando da comunidade e das aulas supervisionados por ele. Também o Rabino Rogério Cukierman visitou a comunidade celebrando o seder de Pessach para mais de 150 participantes.



BRASÍLIA, BRASIL

A WUPJ-LA envia mensalmente, há mais de dois anos, a morá (educadora) Miriam Markus, que se encarrega de dar aulas, encontra-se com o grupo dos mais experientes (melhor idade), participa nas reuniões da diretoria religiosa e celebra Shabat e festas com a comunidade. Este ano, o Rabino Sergio Margulies, da ARI-RJ, está como visitante e supervisor do curso de judaísmo. Sob sua direção, a comunidade entrevistou e selecionou 12 candidatos que **participam ativamente da vida comunitária**, enquanto aprendem nossas tradições e cultura. Hoje a ACIB oferece inúmeras atividades e seus membros participam fervorosamente de sua comunidade.



GUATEMALA

A comunidade com 5 famílias, extremamente **comprometida, vibrante e diversa** recebeu a doação de uma Torá da congregação Anshei Emeth, em Pine Bluffs, Arkansas (EUA).

“Fizemos uma cerimônia muito especial para receber o novo Sefer [Torá], como tem que ser, sempre com a supervisão da Rabina Elyse Goldstein. Para nós, foi uma honra poder compartilhar com todos este momento transcendental. Dizer - obrigado! não é suficiente. Mas não temos uma palavra melhor: então somente podemos dizer Todá Rabá a todos os envolvidos neste evento maravilhoso.”

Jeannette Orantes – presidente da Adat Israel, Guatemala



NORTE DO PARANÁ, BRASIL

Com aproximadamente 30 pessoas, a comunidade do Norte do Paraná recentemente se filiou à WUPJ. A Beit Tikvah recebeu a visita de um rabino e do presidente da WUPJ e, assim, temos dado a atenção devida para **cuidar de cada um de seus membros**, levando em conta sua história. Investimos recursos humanos profissionais e voluntários para apoiar a formação comunitária para que ela se estabeleça e seja inserida na comunidade judaica maior.

“Este final de semana conheci um ser humano único... [que] nos conheceu e reconheceu; nos possibilitou dar continuidade ao sonho - já real - de ser uma comunidade. Para cada um essa experiência foi única e para a comunidade foi única. Obrigada amigo, rabino e Ser Humano único, Joseph! Você fez a diferença.”

Rivy Plapler Tarandach - vice-presidente da Beit Tikvah, Paraná

PERU, CHILE E COSTA RICA

Comunidades em desenvolvimento que a WUPJ-LA apóia com visitas de membros de nossa organização, com apoio para cursos e materiais e relação comunitária. Muitas destas pequenas comunidades sofrem com a discriminação e o preconceito da comunidade judaica local. Nosso papel se torna ainda mais relevante no trabalho pelo seu reconhecimento. **Valorizamos cada novo membro, recebendo a todos de forma inclusiva e acolhedora.**





GRANDES COMUNIDADES

Cada uma com mais de duas centenas de membros e inúmeros funcionários, a WUPJ-LA apoia a capacitação da juventude e do departamento de educação, e na conexão dessas comunidades com o movimento internacional para o intercâmbio de ideias, de materiais e de pessoal. Estamos conectando a ARI no Rio de Janeiro a um **programa de educação** comunitária oferecido pela HUC (seminário reformista) nos Estados Unidos; estamos construindo a ponte entre a colônia de férias da CIP em São Paulo e a colônia de férias do movimento reformista na África do Sul, para **intercâmbio de madrichim**. Estamos desenvolvendo um programa de liderança para jovens da SIBRA em parceria com nosso **departamento de juventude** em Israel, e muito mais.



TORAH - MODERN COMMENTARY

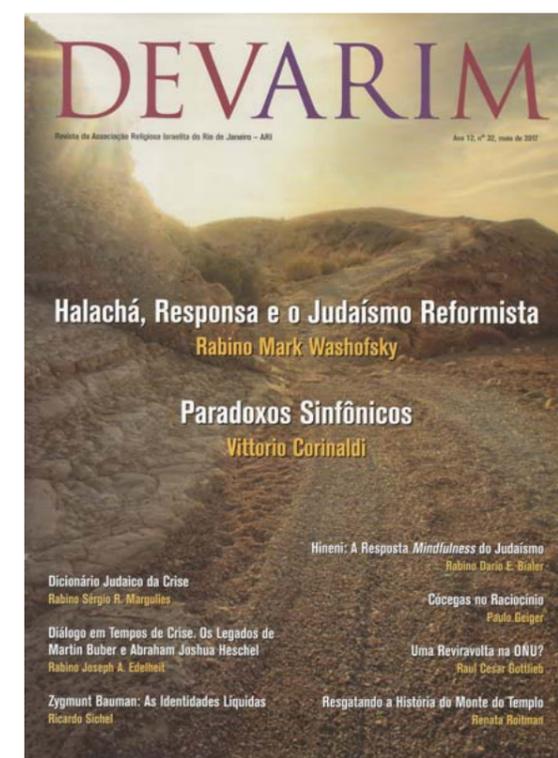
A tradução do livro Torah - Modern Commentary, comentado pelo rabino Gunther Plaut é o chumash mais utilizado da língua inglesa. Ele possui o texto completo do Pentateuco e parte do Livro dos Profetas. Todas as partes comentadas pelo tradutor e analisadas pelo rabino são feitas de forma histórica e relevante aos nossos dias.

A tradução já está 82% pronta! Temos uma equipe trabalhando intensamente para garantir a qualidade de suas quase 2.000 páginas, que serão a primeira tradução liberal ao português com vocabulário moderno e acessível de nosso texto mais sagrado.

“Ao propor uma edição do Chumash em português, tendo por base a tradução do rabino Gunther Plaut, a WUPJ preenche uma lacuna que há tempos incomoda... Além da tradução bem feita, sem o uso de alternativas que não se encaixam nas palavras do texto original, os comentários que tomam por base um entendimento do judaísmo como algo vivo e atual, irão permitir um maior envolvimento comunitário com nossos livros, uma melhor compreensão do conteúdo e motivarão toda a nossa congregação a se aproximar cada vez mais do amplo e profundo universo judaico, de suas leis, princípios, prática religiosa e ética.”

Ricardo Gorodovits, membro da Comissão de Revisão

PUBLICAÇÕES



COMUNICAÇÃO

A ARI do Rio de Janeiro distribui a **revista Devarim** (em português). A revista está em seu décimo segundo ano e é **distribuída gratuitamente para mais de 3.000 assinantes**.

A Devarim sempre traz artigos instigantes e criativos a respeito de judaísmo - em sua vertente moderna, inclusiva e não supersticiosa -, a respeito de Israel e suas diversas facetas e a respeito do mundo judaico no Brasil e ao redor do mundo.

A WUPJ-LA envia mensalmente uma **newsletter** para **mais de 9.000 assinantes** com notícias, opiniões e uma programação intensa sobre nossas comunidades.

A WUPJ-LA também está presente no **Facebook** com mais de 1.500 “likes” e **5.500 pessoas alcançadas** por semana.

TIKUN OLAM

O engajamento de jovens adultos e a relevância comunitária são uma prioridade. No final de 2016 e em meados de 2017 realizamos seminários de Tikun Olam para jovens de 20 a 30 anos comprometidos em programas de **engajamento social com relevância judaica**. Depois dos dias de trabalho, era difícil identificar, entre participantes do seminário e beneficiários do projeto, quem estava mais satisfeito.

“Como devo começar um depoimento sobre uma experiência incrível onde faltam palavras e sobram sentimentos? Carregar enxadas, tatus e quebrabarro até ficar com as mãos cheias de calo (...), para no final ver o sorriso no rosto da população local com os olhos brilhando de tanta gratidão. Às vezes procuramos felicidade em coisas grandes e fúteis, porém a verdadeira felicidade está nos momentos especiais vividos com emoção.”

Andressa Ledermann Pomeroy, Rio de Janeiro

“Conhecer a realidade da comunidade indígena do Areal a partir de um referencial judaico nos fez ‘mergulhar’ no Rio Doce, questionar o papel que temos para tornar o mundo melhor - para todos. Ao participar do concerto do mundo, realizamos um processo de tikun atzmi, de aperfeiçoamento interno, pessoal. Inesquecível.”

Rabino Uri Lam - CIM, Belo Horizonte

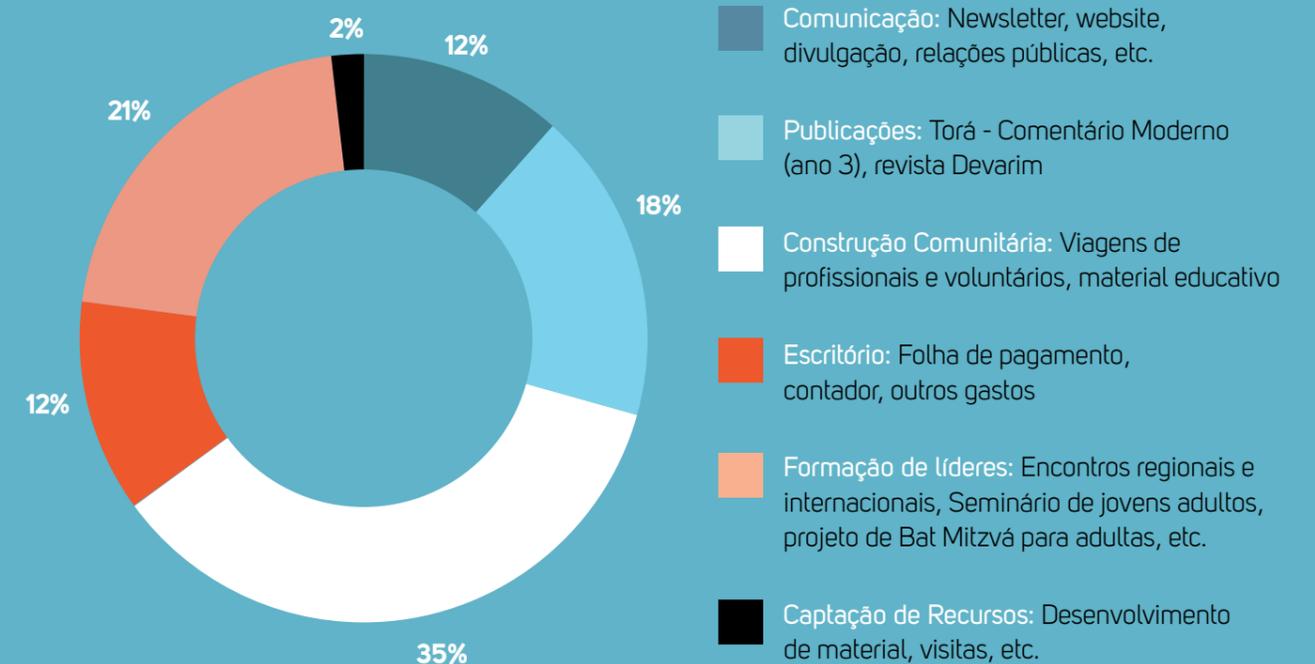
“Foi bom sair da minha bolha e poder, mesmo que por um fim de semana, fazer o possível para ajudar e ouvir o que a população tinha a dizer... Essa experiência me fez colocar minha vida judaica em perspectiva. Fico muito agradecida por ter tido essa oportunidade e espero poder continuar transformando e melhorando o que precisar!”

Júlia Herszenhut - ACIB, Brasília

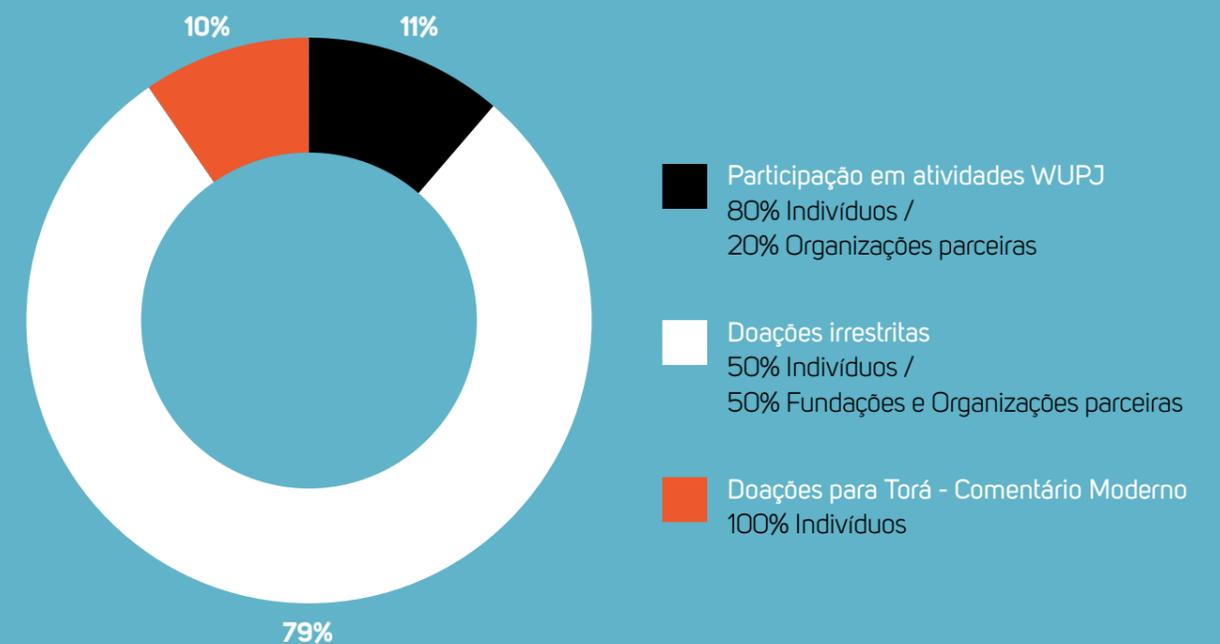


DEMONSTRATIVO FINANCEIRO

DESPESAS



RECEITA



SETEMBRO • 2017

WORLD
UNION FOR
PROGRESSIVE
JUDAISM



האיגוד
העולמי
ליהדות
מתקדמת

L A T I N A M E R I C A

contato@wupj-latinamerica.org